



DECRETO DELLA DIRIGENTE
Segreteria Generale
Ufficio gestione giuridica del personale
DEKRET DER LEITERIN
Generalsekretariat
Amt für die dienstrechtliche Verwaltung des Personals

Collocamento in posizione di comando di un dipendente regionale presso l'Archivio di Stato di Bolzano - Ministero della Cultura	Abordnung eines Regionalbediensteten zum Staatsarchiv Bozen – Kulturministerium
---	---

LA DIRIGENTE

Visto il D.P.Reg. n. 2 di data 25 gennaio 2023, con il quale è stato emanato il “Regolamento per l'accesso all'impiego in Regione ai sensi dell'art. 5 della legge regionale 21 luglio 2000, n. 3”, e preso atto che il sopra citato regolamento disciplina, fra l'altro, al Capo I, le modalità per l'accesso all'impiego regionale del personale appartenente ad altri enti pubblici;

Preso atto, in particolare, che l'art. 13, prevede:

- al comma 2, che la richiesta del dipendente / della dipendente da collocare in posizione di comando venga evasa, dopo aver valutato le esigenze di servizio dell'Amministrazione regionale, anche attraverso l'acquisizione dei pareri dei rispettivi Responsabili della struttura regionale di assegnazione;
- al comma 4 che il collocamento in posizione di comando è disposto per la durata di almeno sei mesi, prorogabile in presenza dei presupposti iniziali;
- al comma 5 prevede che il collocamento verso altri enti pubblici non può avere durata superiore a due anni, fatta salva la possibilità per le amministrazioni interessate di concordare, a fronte di motivate esigenze organizzative, durate diverse e può altresì essere disdetto in ogni momento con preavviso di almeno tre mesi;

Vista la deliberazione della Giunta regionale n. 2 di data 17 gennaio 2022, “Determinazioni in

Aufgrund des D.P.Reg. vom 25. Jänner 2023, Nr. 2, mit dem die „Verordnung betreffend den Zugang zum Dienst bei der Region laut Art. 5 des Regionalgesetzes vom 21. Juli 2000, Nr. 3“ erlassen wurde, und nach Kenntnisnahme der Tatsache, dass die oben genannte Verordnung im I. Kapitel u. a. die Modalitäten für den Zugang zum Dienst bei der Regionalverwaltung seitens Bediensteter anderer öffentlicher Körperschaften regelt;

Nach Kenntnisnahme insbesondere der Tatsache, dass im Art. 13 Nachstehendes vorgesehen wird:

- Abs. 2: Der Antrag des/der abzuordnenden Bediensteten wird nach Bewertung der Diensterefordernisse der Regionalverwaltung auch durch das Einholen der Stellungnahmen der Verantwortlichen der Organisationsstruktur der Region, der der/die abzuordnende Bedienstete zugeteilt ist, bearbeitet;
- Abs. 4: Die Abordnung wird für die Dauer von mindestens sechs Monaten verfügt, die bei Weiterbestehen der anfänglichen Voraussetzungen verlängert werden kann;
- Abs. 5: Die Abordnung zu anderen öffentlichen Körperschaften darf nicht länger als zwei Jahre dauern, unbeschadet der Möglichkeit für die betroffenen Verwaltungen, wegen begründeter Organisationserfordernisse andere Zeitabschnitte zu vereinbaren; darüber hinaus kann sie jederzeit mit einer Kündigungsfrist von mindestens drei Monaten zurückgenommen werden;

Aufgrund des Beschlusses der Regionalregierung vom 17. Jänner 2022, Nr. 2 „Entscheidungen zum

merito all'adozione del provvedimento in materia di personale”;

Vista la richiesta di data 24 novembre 2023, Protocollo: RATAA/0031032/24/11/2023-A con la quale il signor ...OMISSIS..., profilo professionale di operatore giudiziario, posizione economico-professionale B1, in servizio presso il Tribunale di Bolzano con rapporto di lavoro a tempo pieno, ha presentato istanza di assegnazione temporanea in comando presso l'Archivio di Stato di Bolzano;

Vista la nota di data 30 novembre 2023, Protocollo: RATAA/0031937/30/11/2023-P con la quale l'Ufficio gestione giuridica del personale chiede un parere alla Presidente del Tribunale di Bolzano e al Dirigente Amministrativo del Tribunale di Bolzano, in merito alla richiesta sopra citata;

Vista la nota di data 7 dicembre 2023, Protocollo: RATAA/0032982/11/12/2023-A, con la quale i superiori gerarchici del signor ...OMISSIS... esprimono parere favorevole previa sostituzione dello stesso per l'intero periodo di comando;

Vista la nota Protocollo: RATAA/0033015/11/12/2023-A, con la quale la Direzione Generale Organizzazione – Servizio II del Ministero della Cultura, chiede l'assegnazione in comando del signor ...OMISSIS... presso l'Archivio di Stato di Bolzano per la durata di un anno;

Tenuto conto che in data 12 febbraio 2024 presso il Tribunale di Bolzano è stata assunta a tempo determinato una unità di personale appartenente al profilo professionale di operatore giudiziario / operatrice giudiziaria, posizione economico-professionale B1, e ritenuto pertanto di poter procedere al collocamento in posizione di comando del signor ...OMISSIS...;

Accertato che i superiori gerarchici hanno comunicato come data di decorrenza del comando il 2 aprile 2024;

Vista la documentazione agli atti acquisiti nel Protocollo Informatico Trentino “PiTre” dell'Amministrazione regionale del signor ...OMISSIS..., in particolare quella relativa il collocamento in posizione di comando ai sensi delle disposizioni normative e regolamentari

Erlass der Maßnahmen betreffend das Personal“;

Aufgrund des Gesuchs vom 24. November 2023, Prot.-Nr. RATAA/0031032/24/11/2023-A, mit dem Herr (...), Berufsbild Bediensteter für Rechtspflege, Berufs- und Besoldungsklasse B1, im Dienst beim Landesgericht Bozen mit Vollzeitbeschäftigung, die vorübergehende Abordnung zum Staatsarchiv Bozen beantragt hat;

Nach Einsichtnahme in das Schreiben vom 30. November 2023, Prot.-Nr. RATAA/0031937/30/11/2023-P, mit dem das Amt für die dienstrechtliche Verwaltung des Personals die Präsidentin des Landesgerichts Bozen und der Amtsleiter des Landesgerichts Bozen um Stellungnahme zum oben genannten Antrag ersucht hat;

Nach Einsichtnahme in das Schreiben vom 7. Dezember 2023, Prot.-Nr. RATAA/0032982/11/12/2023-A, mit dem die Vorgesetzten von Herrn (...) eine positive Stellungnahme abgegeben haben, vorausgesetzt, dass er für die gesamte Dauer der Abordnung ersetzt wird;

Nach Einsichtnahme in das Schreiben Prot.-Nr. RATAA/0033015/11/12/2023-A, mit dem die „Direzione Generale Organizzazione – Servizio II del Ministero della Cultura“ um die Abordnung von Herrn (...) zum Staatsarchiv Bozen für die Dauer eines Jahres ersucht;

Unter Berücksichtigung der Tatsache, dass am 12. Februar 2024 beim Landesgericht Bozen eine Person mit befristetem Arbeitsverhältnis, Berufsbild Bediensteter/Bedienstete für Rechtspflege, Berufs- und Besoldungsklasse B1, eingestellt wurde, und nach Dafürhalten demzufolge, Herrn (...) abordnen zu können;

Nach Feststellung der Tatsache, dass die Vorgesetzten den 2. April 2024 als Beginnstermin für die Abordnung mitgeteilt haben;

Nach Einsichtnahme in die über das P.I.Tre.-System der Regionalverwaltung eingegangenen Unterlagen von Herrn (...) betreffend insbesondere die Abordnung im Sinne der oben genannten Rechtsbestimmungen und Verwaltungsmaßnahmen;

nonché dei provvedimenti amministrativi sopra citati;

Ritenuto quindi di collocare in posizione di comando presso l'Archivio di Stato di Bolzano – Ministero della Cultura, il dipendente regionale Signor ...OMISSIS..., profilo professionale operatore giudiziario, posizione economico professionale B1, in servizio con rapporto di lavoro a tempo pieno, per la durata di un anno, a decorrere dal 2 aprile 2024 al 1 aprile 2025;

Visto l'art. 94, comma 2, del Contratto Collettivo 1. dicembre 2008 e successive modificazioni ed integrazioni, ai sensi del quale al personale regionale comandato presso altri enti, fatto salvo il rimborso da parte degli stessi, spetta oltre al trattamento economico fondamentale anche il trattamento economico accessorio di cui al contratto medesimo, se richiesto dall'ente presso il quale il servizio viene prestato;

Vista la legge regionale 15 luglio 2009, n. 3 e s.m., nonché il decreto legislativo 23 giugno 2011, n. 118 e s.m.;

Vista la deliberazione della Giunta regionale n. 156 di data 11 agosto 2023 "Approvazione documento tecnico di accompagnamento del bilancio di previsione della Regione autonoma Trentino-Alto Adige/Südtirol per gli esercizi finanziari 2024 – 2026" e succ. mod.;

Vista la deliberazione della Giunta regionale n. 157 di data 11 agosto 2023 "Approvazione del bilancio finanziario gestionale della Regione Autonoma Trentino - Alto Adige/Südtirol per gli esercizi finanziari 2024 – 2026" e succ. mod.;

dispone

- il collocamento in posizione di comando presso l'Archivio di Stato di Bolzano – Ministero della Cultura, del dipendente regionale Signor ...OMISSIS..., profilo professionale di operatore giudiziario – posizione economica B1, in servizio con rapporto di lavoro a tempo pieno, per la durata di un anno, a decorrere dal 2 aprile 2024 al 1 aprile 2025;
- di conservare ad ogni effetto all'interessato lo stato giuridico ed il trattamento economico fondamentale, mentre per quanto riguarda il trattamento economico accessorio sarà corrisposto, ai sensi dell'art. 94, comma 2, del Contratto Colettivo 1. dicembre 2008 e

Nach Dafürhalten demzufolge, den Regionalbediensteten (...), Berufsbild Bediensteter für Rechtspflege, Berufs- und Besoldungsklasse B1, im Dienst mit Vollzeitbeschäftigung, für die Dauer eines Jahres vom 2. April 2024 bis zum 1. April 2025 zum Staatsarchiv Bozen – Kulturministerium abzuordnen;

Aufgrund des Art. 94 Abs. 2 des Tarifvertrags vom 1. Dezember 2008 i.d.g.F., laut dem den Bediensteten der Region, die zu anderen Körperschaften abgeordnet sind, außer der Grundbesoldung auch die zusätzlichen Besoldungselemente laut Tarifvertrag zustehen, sofern dies von der Körperschaft, bei der sie Dienst leisten, angefordert wird – unbeschadet der Rückzahlung seitens derselbem;

Aufgrund des Regionalgesetzes vom 15. Juli 2009, Nr. 3 i.d.g.F. und des gesetzesvertretenden Dekrets vom 23. Juni 2011, Nr. 118 i.d.g.F.;

Aufgrund des Beschlusses der Regionalregierung vom 11. August 2023, Nr. 156 „Genehmigung des technischen Begleitberichts zum Haushaltsvoranschlag der Autonomen Region Trentino-Südtirol für die Haushaltsjahre 2024-2026“ i.d.g.F.;

Aufgrund des Beschlusses der Regionalregierung vom 11. August 2023, Nr. 157 „Genehmigung des Verwaltungshaushalts der Autonomen Region Trentino-Südtirol für die Haushaltsjahre 2024-2026“ i.d.g.F.;

verfügt die Generalsekretärin:

- Herr (...), Berufsbild Bediensteter für Rechtspflege, Berufs- und Besoldungsklasse B1, im Dienst mit Vollzeitbeschäftigung, wird für die Dauer eines Jahres vom 2. April 2024 bis zum 1. April 2025 zum Staatsarchiv Bozen – Kulturministerium abgeordnet.
- Die dienstrechtliche Stellung des genannten Bediensteten und die ihm zustehende Grundbesoldung werden für sämtliche Wirkungen beibehalten. Was hingegen die zusätzlichen Besoldungselemente anbelangt, werden jene entrichtet, die vom Staatsarchiv, bei

successive modificazioni ed integrazioni, quello richiesto dall'Archivio di Stato di Bolzano presso il quale il servizio viene prestato.

La spesa per lo stipendio e le altre competenze continuerà a far carico all'Amministrazione regionale salvo rimborso da parte dell'Archivio di Stato di Bolzano che sarà introitato sul capitolo corrispondente dello stato di previsione dell'entrata per l'esercizio finanziario in corso.

Il presente provvedimento è pubblicato sul sito Internet dell'amministrazione ai sensi dell'art. 7-quinquies, comma 2, della legge regionale 21 luglio 2000, n. 3 e succ.mod..

dem der Dienst geleistet wird, verlangt werden, und zwar im Sinne des Art. 94 Abs. 2 des Tarifvertrages vom 1. Dezember 2008 i.d.g.F..

Die Ausgabe für das Gehalt und die anderen Bezüge gehen weiterhin zu Lasten der Regionalverwaltung, unbeschadet der Rückzahlung seitens des Staatsarchivs Bozen, die im entsprechenden Kapitel des Einnahmenvoranschlags für das laufende Haushaltsjahr vereinnahmt wird.

Diese Maßnahme ist im Sinne des Art. 7--*quinquies* Abs. 2 des Regionalgesetzes vom 21. Juli 2000, Nr. 3 i.d.g.F. auf der Website der Verwaltung zu veröffentlichen.

LA SEGRETARIA GENERALE/DIE GENERALSEKRETÄRIN
- dott.ssa/Dr.in Antonella Chiusole -
Firmato digitalmente / digital signiert

Questo documento, se trasmesso in forma cartacea, costituisce copia dell'originale informatico firmato digitalmente, valido a tutti gli effetti di legge, predisposto e conservato presso questa Amministrazione (Art. 3-bis D.Lgs. 82/05). L'indicazione del nome del firmatario sostituisce la sua firma autografa (art. 3 D. Lgs. 39/93).

Falls dieses Dokument in Papierform übermittelt wird, stellt es eine für alle gesetzlichen Wirkungen gültige Kopie des elektronischen digital signierten Originals dar, das von dieser Verwaltung erstellt und bei derselben aufbewahrt wird (Art. 3-bis GvD Nr. 82/2005). Die Angabe des Namens der unterzeichnenden Person ersetzt deren eigenhändige Unterschrift (Art. 3 des GvD Nr. 39/1993).